

Panoramica delle direttive sui contributi, stato 1º gennaio 2016

Il presente documento offre una panoramica delle direttive sui contributi AVS/AI/IPG/AD e fornisce agli utenti uno strumento per trovare rapidamente le disposizioni delle direttive determinanti per una precisa questione. Per motivi di chiarezza, singoli temi non ordinari sono qui tralasciati o trattati solo a grandi linee.

Le direttive principali a cui si fa riferimento nella presente panoramica sono le Direttive sull'obbligo assicurativo nell'AVS/AI (DOA), le Direttive sul salario determinante nell'AVS/AI e nelle IPG (DSD), le Direttive sui contributi dei lavoratori indipendenti e delle persone senza attività lucrativa nell'AVS/AI e nelle IPG (DIN) e le Direttive sulla riscossione dei contributi nell'AVS/AI e nelle IPG (DRC).

Le *DOA* determinano quali persone sono soggette all'AVS/AI/IPG/AD obbligatoria. Le *DSD* elencano i redditi dei salariati per i quali occorre versare contributi all'AVS/AI/IPG/AD e definisce per determinate attività se si tratta di un'attività lucrativa dipendente o indipendente. Le *DIN* contengono tra l'altro regolamenti sui redditi dei lavoratori indipendenti, sulla sostanza, sul reddito conseguito in forma di rendita dalle persone senza attività lucrativa nonché sulla determinazione e la riscossione dei contributi provvisori e definitivi per queste due categorie di assicurati. La determinazione e la riscossione dei contributi sui redditi da attività lucrativa dipendente sono disciplinate nelle *DRC*, che regola inoltre anche la procedura per l'esecuzione e la prescrizione dei crediti contributivi nonché quella inerente agli interessi di mora e compensativi.

Panoramica per indice analitico

Assoggettamento assicurativo	DOA / DAF	LAVS	OAVS
1. Assicurazione obbligatoria			
Per le persone che esercitano un'attività lucrativa	(in generale: allegati 1–9 DOA)	1a I b	
a) in Svizzera	DOA: 2005; 3082 segg.		
b) in uno Stato dell'UE/AELS	DOA: 2009 segg.; 4002 segg.; 4046 segg.		
c) in uno Stato contraente non membro dell'UE/AELS	DOA: 2069 segg.; 4002 segg.; 4046 segg.		
d) in uno Stato non contraente	DOA: 2006 segg.; 4002 segg.; 4046 segg.		
e) in più Stati contemporaneamente	DOA: 2020 segg.; 2042 segg.; 2051 segg.; 2085 segg.		
f) al servizio della Confederazione, organizzazioni internazionali e organizzazioni private di assistenza	DOA: 3040 segg.; 3055 segg.	1a I c	1 seg.
g) Distacco	DOA: 2024 segg.; 2072 segg.; Promemoria per i lavoratori distaccati		
h) Continuazione dell'assicurazione per le persone che lavorano all'estero per un datore di lavoro con sede in Svizzera	DOA: 4002 segg.	1a III a	5 segg.
i) Adesione volontaria per le persone domiciliate in Svizzera che esercitano un'attività lucrativa	DOA: 4046 segg.	1a IV a	5d segg.
Per le persone senza attività lucrativa			
a) domiciliate in Svizzera	DOA: 2004; 3099 segg.		
b) domiciliate all'estero	DOA: 3103 segg.		
c) Mantenimento dell'assicurazione per studenti senza attività lucrativa domiciliati all'estero	DOA: 4032 segg.	1a III b	5g segg.
d) Adesione volontaria di persone senza attività lucrativa che accompagnano all'estero il coniuge assicurato	DOA: 4061 segg.	1a IV c	5i segg.

Esonero			
a) in virtù di privilegi e immunità diplomatica in conformità al diritto internazionale	DOA: 3017 segg.	1a II a	1b
b) in caso di doppio onere non ragionevolmente esigibile	DOA: 5002 segg.	1a II b	3
c) se le condizioni di assicurazione sono adempiute soltanto per un periodo relativamente breve	DOA: 5032 segg.	1a II c	2
2. Assicurazione facoltativa			
Condizioni di adesione	DAF: 2001 segg.	2.I	OAF
Procedura di adesione.....	DAF: 2018 segg.		OAF

Statuto contributivo	DSD / DIN	LAVS	OAVS
1. Salariati			
Situazione dipendente.....	DSD: 1013	5 II	
Trattamento in materia di contributi di determinati gruppi professionali (per ragioni di leggibilità non sono elencati tutti i gruppi professionali. Le DSD contengono disposizioni relative a ulteriori gruppi)			
a) Accomandanti	DSD: 4001 seg.		
b) Membri d'autorità	DSD: 4003 segg.		
c) Persone in rapporti di servizio retti dal diritto pubblico	DSD: 4006 segg.		
d) Liberi docenti ecc.	DSD: 4013 seg.		
e) Commessi viaggiatori, rappresentanti di commercio ecc.	DSD: 4019 segg.		
f) Lavoratori a cottimo.....	DSD: 4042 segg.		
g) Musicisti, artisti, DJ	DSD: 4062 segg.		
h) Traduttori e interpreti.....	DSD: 4072 segg.		
i) Giornalisti e fotoreporter	DSD: 4075 segg.		
j) Fotomodelle e indossatrici	DSD: 4078		
k) Collaboratori della radio e della televisione	DSD: 4079		
l) Medici, dentisti e veterinari.....	DSD: 4080 segg.		
m) Periti.....	DSD: 4106		
n) Consiglieri d'azienda.....	DSD: 4107		
o) Specialisti d'informatica	DSD: 4108		
p) Salariati nell'industria alberghiera, nelle imprese di trasporto e nella professione di parrucchiere.....	DSD: 4114 segg.		
q) Membri della famiglia del capo di un'azienda agricola che lavorano con lui	DSD: 4125 segg.		
r) Genitori affilanti e genitori diurni	DSD: 4147 seg.		
s) Badanti e babysitter.....	DSD: 4149		
2. Lavoratori indipendenti			
Definizione di attività lucrativa indipendente.....	DIN: 1067	9	
Distinzioni			
a) rispetto a un'attività lucrativa dipendente.....	DSD: 1013 segg.; DIN: 1079 Per i gruppi professionali v. Statuto contributivo «Salariati»		
b) rispetto ad altri generi di reddito	DIN: 1080 segg.		
Casi particolari			
a) Coniugi.....	DIN: 1015 segg.		
b) Membri di una società semplice.....	DIN: 1022 segg.		
c) Membri di una società in nome collettivo.....	DIN: 1024 segg.		

d) Membri di una società in accomandita (incl. società in accomandita per investimenti collettivi di capitale).....DIN: 1027 segg.; DSD: 4001 segg. e) Membri occulti.....DIN: 1033 segg. f) Comunione ereditariaDIN: 1035 segg. Determinazione dello statuto contributivo.....DIN: 1050 segg.		
3. Persone senza attività lucrativa Definizione di persone senza attività lucrativa.....DIN: 2003 segg. Persone la cui attività lucrativa non è durevolmente esercitata a tempo pieno.....DIN: 2033 segg.	10 I	28^{bs}

Obbligo contributivo	DRC / DIN / DOA	LAVS	OAVS
1. Assicurati tenuti al pagamento dei contributi a) SalariatiDRC: 1035 segg. b) Lavoratori indipendenti.....DIN: 1058 segg. c) Persone che non esercitano un'attività lucrativaDIN: 2067 segg. d) Dipendenti il cui datore di lavoro non è tenuto a pagare contributi (ANOBAG)DOA: 5032; DRC: 1040 segg. e) Dipendenti il cui datore di lavoro non ha uno stabilimento d'impresa in Svizzera (art. 21 cpv. 2 regolamento [CE] n. 987/2009) ... DOA: 2037; DRC: 1040 segg. f) Beneficiari di rendite di vecchiaia che esercitano un'attività lucrativa CER Esenzione dall'obbligo contributivo a) del coniuge senza attività lucrativaDIN: 2071 segg. b) persone che lavorano nell'azienda del coniugeDIN: 2071 segg. c) I membri della famiglia attivi nell'azienda familiare che non percepiscono alcun salarioDRC: 1002	3 I		
2. Datori di lavoro tenuti al pagamento dei contributi Definizione di datore di lavoroDRC: 1009 segg. Obbligo contributivo dei datori di lavoro.....DRC: 1019 segg.; 1025 segg. Obbligo contributivo dei datori di lavoro che non hanno uno stabilimento d'impresa in SvizzeraDOA: 2037; DRC: 1032.1 segg.	12		33

Qualificazione dei redditi in materia di contributi	DSD / DIN	LAVS	OAVS
1. Prestazioni versate dal datore di lavoro a) salario di base.....DSD: 2001 segg. b) Indennità di residenza e di rincaroDSD: 2004 seg. c) Salari mensili supplementari, gratifiche, premi di fedeltà, partecipazioni agli utili, regali per anzianità di servizioDSD: 2006 segg. d) Indennità di vacanza, per giorni festivi e altre indennità in caso d'assenzaDSD: 2077 segg. e) Indennità e prestazioni in occasione di avvenimenti particolari.....DSD: 2131 segg. f) ManceDSD: 2029 segg. g) Prestazioni in natura (p. es. vitto e alloggio).....DSD: 2052 segg.	5 II		7 a 7 b 7 c 7 o 8 c 7 e; 15 11; 13

h) Azioni dei collaboratori / Partecipazioni dei collaboratori / Opzioni dei collaboratori.....DSD: 2014 segg.	7.c
i) Onorari dei membri di consigli d'amministrazioneDSD: 2034 segg.	7.h
j) Gettoni di presenzaDSD: 2046 segg.	7.h
k) Indennità versate dal datore di lavoro per perdite di salario a causa d'infortunio, malattia o invaliditàDSD: 2066 segg.	7.m
l) Assunzione delle spese medicheDSD: 2174	8.d
m) Contributi del datore di lavoro all'assicurazione malattie e infortuniDSD: 2172 seg.	8.b
n) Assunzione del pagamento dei contributi AVS/AI/IPG/AD e delle imposteDSD: 2080 seg.	7.p
o) Contributi del datore di lavoro non prescritti a favore della previdenza del personaleDSD: 2165 segg.	8.a
p) Contributi dei salariati a favore della previdenza del personale.....DSD: 2170 seg.	
q) Retribuzioni del datore di lavoro al termine del rapporto di lavoro (p. es. prestazioni sociali) DSD: 2082 segg.; 2090 segg.	5.IV 7.g; 8.bis., 8.ter
r) Prestazioni versate in casi di rigoreDSD: 2117.1 segg.	8.quater
s) Prestazioni del datore di lavoro per la formazione e il perfezionamento.....DSD: 2144; 2148 segg.; 3003	6.II.g
t) Spese generaliDSD: 3001 segg.	9
2. Reddito da attività lucrativa indipendente	
a) Componenti del reddito indipendente.....DIN: 1088 segg.	17; 18
b) Spese generali necessarie per conseguire il redditoDIN: 1098 segg.	9.II.a
c) Ammortamenti e riserveDIN: 1107 seg.	9.II.b
d) Perdite commercialiDIN: 1109 segg.	9.II.c
e) Elargizioni a istituzioni previdenziali a favore del proprio personale.....DIN: 1111 seg.	9.II.d
f) Versamenti personali fatti a istituzioni della previdenza professionale e del terzo pilastroDIN: 1113 segg.	9.II.e
g) Interesse del capitale proprio impiegato nell'aziendaDIN: 1118 segg.	9.II.f
h) Calcolo dei contributi nel tempoDIN: 1135 segg.	22
3. Prestazioni previdenziali e assicurative	
a) Prestazioni previdenziali regolamentariDSD: 2085 segg.	6.II.h
b) Prestazioni di assicurazioni in caso di malattia, infortunio e invaliditàDSD: 2065; 2075; 2076	6.II.b
c) Indennità di perdita di guadagno in caso di maternità e per chi presta servizioDSD: 2074	LIPG
d) Indennità dell'assicurazione contro la disoccupazioneDSD: 2072 segg.	LADI
4. Altri redditi	
a) Reddito di poco conto da attività esercitata a titolo accessorio.....DSD: 2139; DRC: 2120 segg.; 2128; DIN: 1132 segg.	8.II; 14.V-VI bis 8.; 19
b) UtiliDSD: 2010 segg.	8.II.a
c) Soldo militare, soldo dei pompieri di milizia, ecc.....DSD: 2118 segg.; DRC: 2128.7	6.II.a
d) Assegni familiariDSD: 2122 segg.	6.2.f
e) Borse di studioDSD: 2144 segg.	6.II
f) Redditi da attività esercitata all'estero DSD: 2140 segg.; DIN: 1070 segg.: v. disposizioni sull'assoggettamento assicurativo	4.II.a 6.quater

5. Redditi di beneficiari di rendite di vecchiaia che esercitano un'attività lucrativa.....	CER	4 II b	6 quater
--	---------------------	------------------------	--------------------------

Contributi delle persone senza attività lucrativa	DIN	LAVS	OAVS
1. Basi per il calcolo dei contributi			28 I-IV
Sostanza determinanteDIN: 2080 segg.; 2103 segg.			
Reddito determinante conseguito in forma di rendita.....DIN: 2087 segg.; 2108 segg.			
2. Calcolo dei contributi			
Principi.....DIN: 2076 segg.; 2113 segg.	10		28 I-III
Persone coniugateDIN: 2078 segg.			28 IV
Obbligo contributivo per l'intero annoDIN: 2096; 2114			29
Obbligo contributivo inferiore a un annoDIN: 2097 segg.; 2115			29
Esempi di calcolo dei contributiDIN: 2117 segg.			

Riscossione dei contributi	DRC / DIN	LAVS	OAVS
1. Riscossione dei contributi sul salario determinante			
Periodi di pagamento	DRC: 2005 segg.		
Contributi dei datori di lavoro.....	DRC: 2014 segg.	14 I	34
Contributi d'acconto (determinazione e mutamenti)	DRC: 2037 segg.	14 I	35
Conteggio e compensazione.....	DRC: 2059 segg.		36
Casi particolari			
a) Pagamento dei contributi effettivamente dovuti	DRC: 2080 segg.		35 III
b) Procedura di conteggio semplificata	DRC: 2094 segg.	LLN	35 IV
c) Versamento di salario arretrato, conti di lunga durata.....	DRC: 2034 segg.		
d) Rapporto di lavoro a più stadi	DRC: 2113 segg.		
e) Tassazione d'ufficio	DRC: 2132 segg.		38
2. Riscossione dei contributi del reddito da attività lucrativa indipendente			
Contributi d'aconto		14 II	24
a) Determinazione e cambiamenti.....DIN: 1144 segg.			
b) Decisione	DIN: 1162 segg.		
Fissazione definitiva dei contributi	DIN: 1166 segg.		25
Compensazione	DIN: 1185 segg.		25
Reclamo di contributi arretrati	DIN: 1193 segg.		39
Determinazione del reddito e del capitale proprio			
a) Calcolo delle autorità fiscali	DIN: 1203 segg.	9 III	23; 27
b) Caso speciale: Valutazione da parte della cassa di compensazione.....DIN: 1260 segg.			

3. Riscossione dei contributi degli assicurati senza attività lucrativa		14 II	29 IV
Contributi d'acconto.....	DIN: 2129 segg.		29 VII; 24
Compensazione con i contributi	DIN: 2137 seg.		29 VII; 25
Determinazione delle basi di calcolo	DIN: 2102 segg.		29 III-IV
Imputazione dei contributi versati al reddito da attività lucrativa.....	DIN: 2139 segg.		30
Procedura per gli studenti (notifica da parte degli istituti scolastici)	DIN: 2147 segg.		29^{bis}
4. Diffida	DRC: 2169 segg.	14 IV b	34a
5. Dilazione di pagamento	DRC: 2191 segg.		34b
6. Esecuzione forzata	DRC: 6001 segg.	15	
Riduzione e condono dei contributi.....	DIN: 3001 segg.	11	
c) Riduzione	DIN: 3013 segg.		31
d) Condono.....	DIN: 3070 segg.		32
Reclamo e restituzione di contributi	DRC: 3001 segg.	14 IV c	39 segg.
7. Prescrizione	DRC: 5001 segg.	16	

Interessi di mora e compensativi	DRC	LAVS	OAVS
1. Principio			
Termini per la riscossione e il versamento degli interessi	DRC: 4004 segg.		
Fatturazione	DRC: 4043 segg.		
Ricezione del pagamento	DRC: art. 4052		42 I
Tasso d'interesse e calcolo degli interessi.....	DRC: 4053 segg.		42 II
2. Interessi di mora		LPGA	
Termine del periodo di pagamento	DRC: 4006 segg.		41^{bis} I a
Contributi reclamati per gli anni civili passati	DRC: 4009 segg.		41^{bis} I b
Contributi salariali da compensare.....	DRC: 4014 segg.		41^{bis} I c
Conteggio presentato in ritardo.....	DRC: 4017 segg.		41^{bis} I d
Contributi personali da compensare	DRC: 4020 segg.		41^{bis} I e
Contributi d'aconto almeno il 25 per cento inferiori ai contributi effettivamente dovuti	DRC: 4024 segg.		41^{bis} I f
7. Interessi compensativi	DRC: 4032 segg.	LPGA	41^{ter}

Varia	DRC / DDC / DIN	LAVS	OAVS
1. Responsabilità del datore di lavoro DRC: 8001 segg.		52	
2. Restituzione dei contributi DRC: 3066 segg.		16 III	41
3. Penalità e multe d'ordine DRC: 9001 segg.		87	
4. Ammortamento dei contributi irrecuperabili DRC: 7001 segg.			34c
5. Affiliazione a una cassa di compensazione DDC; DIN: 1050 segg.; 2047 segg.		64	117 segg.

DOA = Direttive sull'obbligo assicurativo nell'AVS/AI

DAF = Direttive sull'assicurazione facoltativa per la vecchiaia, i superstiti e l'invalidità

DRC = Direttive sulla riscossione dei contributi nell'AVS/AI e nelle IPG

DIN = Direttive sui contributi dei lavoratori indipendenti e delle persone senza attività lucrativa nell'AVS/AI e nelle IPG

DSD = Direttive sul salario determinante nell'AVS/AI e nelle IPG

CER = Circolare sui contributi AVS, AI e IPG delle persone esercitanti un'attività lucrativa che hanno raggiunto l'età conferente il diritto alla rendita di vecchiaia

DDC = Direttive sull'affiliazione alle casse di compensazione delle persone soggette all'obbligo di contribuzione